Anlage 24 zum Gutachten Nr. 55146205 (1. Ausfertigung)



TÜV Pfalz

Prüfgegenstand

PKW-Sonderrad 7Jx16H2 Typ TN3-7016

Hersteller

Kautschuk-Verwertungs GmbH

Seite 1 von 7

Auftraggeber Kautschuk-Verwertungs GmbH

An der Walkmühle 2

46356 Essen QA 05 113 05035

Prüfgegenstand PKW-Sonderrad

Modell Tomason Typ TN3-7016 Radgröße 7Jx16H2

Zentrierart Mittenzentrierung

Ausführung	Kennzeichnung Rad/ Zentrierring	Lochzahl/ Lochkreis- (mm)/ Mittenloch-ø (mm)	Einpress- tiefe (mm)	Rad- last (kg)	Abrollumfang (mm)
-	TN3-7016 / ohne Ring	4/108/65,1	20	580	1935

Kennzeichnungen

KBA-Nummer 46378
Herstellerzeichen Tomason
Radtyp und Ausführung TN3-7016 (s.o.)
Radgröße 7Jx16H2
Einpresstiefe ET (s.o.)
Giessereikennzeichen LZ

Herkunftsmerkmal -

Herstelldatum Monat und Jahr

Befestigungsmittel

Nr.	Art der Befestigungsmittel	Bund	Anzugsmoment (Nm)	Schaftlänge (mm)
S01	Schraube M12x1,25	60° Kegel	90	32

Prüfungen

Die Sonderradprüfungen wurden vom TÜV Pfalz (Gutachten Nr. 55146205) durchgeführt.

Entsprechend den Kriterien des VdTÜV Merkblattes 751 (in der jeweils gültigen Fassung) wurden an den im Verwendungsbereichaufgeführten Fahrzeugen Anbau-, Freigängigkeits- und Handlingsprüfungen durchgeführt.

Verwendungsbereich

Hersteller Citroen

Peugeot

Spurverbreiterung innerhalb 2%

Anlage 24 zum Gutachten Nr. 55146205 (1. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7Jx16H2 Typ TN3-7016

Hersteller Kautschuk-Verwertungs GmbH

TUV Pfalz TÜV Rheinland Group

Seite 2 von 7

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
Citroen C2 J** e2*2001/116* 0283-0286,0316*	44,50,54	195/45R16		A02 A04 A05 A08 A09 A12 A14 A22 C24 S01
Citroen C2	50-80	195/45R16		A02 A04 A05
J**	50-80	205/40R16	A01 K42 K49 K50	A08 A09 A12
e2*2001/116*				A14 A22 C25
0284-0286, 0316,0344*				S01
Citroen C2	90	195/45R16		A02 A04 A05
J*NFS	90	205/40R16	A01 K42 K49 K50	A08 A09 A12
e2*2001/116*0309*				A14 A22 S01
Citroen C3	49-80	195/45R16	K50 R37	A01 A02 A04
F**	49-80	195/50R16	K42 K49 K50	A05 A08 A09
e2*98/14,2001/116*	49-80	205/45R16	K42 K49 K50	A12 A14 A22
0257-0259,0261,	49-80	215/40R16	K42 K49 K50 K56	C35 V16 S01
0289,0317,0318, 0329*	49-80	215/45R16	K25 K42 K49 K50 K56	
Citroen C3	44-54	195/45R16	K25 K50	A01 A02 A04
F**				A05 A08 A09
e2*98/14,2001/116				A12 A14 A22
*0256,0257,0259,				C34 S01
0317*		105/505/40	144014401470	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
Citroen C3 Pluriel	50,54,80	195/50R16	K42 K49 K50	A01 A02 A04
H*****	50,54,80	195/55R16	K42 K49 K50	A05 A08 A09
e2*2001/116*0266*	50,54,80	215/45R16	B48 K25 K42 K49 K50 K90	A12 A14 A22 Cbo S01
O:t O.4	400	005/55040	100 KEC VOO	+
Citroen C4	100	205/55R16	A30 K56 Y20	A01 A02 A04
e2*2001/116*0302*	100 65-130	225/50R16 205/55R16	A12 K44 K49 K50 K56 LK6 Y20 A33 K56 Y19	A05 A08 A09
ez 2001/116 0302	65-130	225/50R16	A12 K44 K49 K50 K56 Y19	A14 A22 Cpe K42 Lim RDK
	65-130	225/50K16	A12 K44 K49 K30 K30 119	V16 S01
Citroen C5	66-103	205/55R16	R37 T88 T89	A02 A04 A05
D**	66-152	215/55R16	A01 B27	A08 A09 A12
e2*98/14*	66-152	225/50R16	R03	A14 A22 Car
0215 bis 0221,	66-152	235/50R16	R03	Lim RDK V16
0249*				S01
Citroen C5	80-152	215/55R16	115 B27	A01 A02 A04
R**	80-152	235/50R16	115 R03	A05 A08 A09
e2*2001/116*				A12 A14 A22
0303 bis 0308,				Car Lim RDK
0315,0334,0335*				V16 S01

Anlage 24 zum Gutachten Nr. 55146205 (1. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7Jx16H2 Typ TN3-7016

Hersteller Kautschuk-Verwertungs GmbH

TÜV Pfalz

Seite 3 von 7

Handalah sesiah suna	LW Dansiels	Deiten	Deifault and an Auffer and and	A £1 a a . a
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
ABE/EWG-Nr.			Timweise	Tilliweise
Peug. 307 Break/SW	50-103	205/55R16	K46 K56	A01 A02 A04
3**	50-103	225/50R16	K44 K46 K49 K50 K56	A05 A08 A09
e2*98/14,2001/116*				A12 A14 A22
0235,0242-245,0251,				Car V16 S01
0252,0287-288,0299,				
0301,0313,0333*				
Peugeot 1007	50-80	195/45R16	R37	A02 A04 A05
K****	50-80	195/50R16		A08 A09 A12
e2*2001/116*0300*	50-80	205/45R16		A14 A22 S01
Peugeot 206	40-66	195/45R16	Flh K42 K49 K56	A01 A02 A04
2**	40-66	205/45R16	Flh K42 K49 K56	A05 A08 A09
e2*93/81,98/14,	55-100	195/45R16	Cbo Flh K42 K49 K56 P26 R37	A12 A14 A22
2001/116*	55-100	205/45R16	Cbo Flh K42 K49 K56 P26	S01
0085,0168- 0174,				
0212,0237-239,0250, 0291,0310,0311*				
	120	205/45D46	K42 K49	A04 A02 A04
Peugeot 206 RC 2*RFK*	130	205/45R16	N42 N49	A01 A02 A04 A05 A08 A09
e2*2001/116*0269*				A12 A14 A22
CZ 2001/110 0200				B03 Flh S01
Peugeot 206 SW	44-80	195/45R16	K49	A01 A02 A04
2**	44-80	205/45R16	K42 K49	A05 A08 A09
e2*98/14,2001/116*	55-100	195/45R16	K49 P26	A12 A14 A22
0174,0212,0237-239,	55-100	205/45R16	K42 K49 P26	Car S01
0250,291,310-311*				
Peugeot 307	50-130	205/55R16	K44 K46 K49 K50 K56	A01 A02 A04
3**	50-130	225/50R16	K44 K46 K49 K50 K56	A05 A08 A09
e2*98/14,2001/116*				A12 A14 A22
0235,0242-245,0251,				Flh V16 S01
0252,0287-0288,				
0290,0299,0301,				
0313,0333*	00.400	005/55040	14401450	101100101
Peugeot 307 CC	80-130	205/55R16	K46 K56	A01 A02 A04
3**	80-130	225/50R16	K44 K46 K49 K50 K56	A05 A08 A09
e2*98/14,2001/116* 0235,0243-244,0290,				A12 A14 A22 B03 Cbo V16
0313*				S01
- Cabrio/Coupé				
Peugeot 405	47-116	205/45R16	T83 T87	A02 A04 A05
15B, 4B, 15E, 4E	', ' '	200/401(10	1.00 107	A08 A09 A12
E666, /1,/2,				A14 A22 Car
E815, /1,/2				Lim S01

Auflagen und Hinweise

115 Das Sonderrad (gepr. Radlast) ist in Verbindung mit dieser Reifengröße nur zulässig bis zu einer zul. Achslast von 1150 kg.

Prüfgegenstand

Anlage 24 zum Gutachten Nr. 55146205 (1. Ausfertigung)



Hersteller Kautschuk-Verwertungs GmbH



TUV Rheinland Group

Seite 4 von 7

- **A01** Der vorschriftsmäßige Zustand des Fahrzeugs ist durch einen amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder einen Kraftfahrzeugsachverständigen oder einen Angestellten nach Nummer 4 der Anlage VIIIb zur StVZO auf einem Nachweis entsprechend dem im Beispielkatalog zum §19 StVZO veröffentlichten Muster bescheinigen zu lassen.
- **A02** Wird eine in diesem Gutachten aufgeführte Reifengröße verwendet, die nicht bereits in den Fahrzeugpapieren genannt ist, so sind die Angaben über die Reifengröße in den Fahrzeugpapieren durch die Zulassungsstelle berichtigen zu lassen.

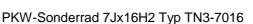
Diese Berichtigung ist dann nicht erforderlich, wenn die ABE des Sonderrades eine Freistellung von der Pflicht zur Berichtigung der Fahrzeugpapiere enthält.

- **A04** Die mindestens erforderlichen Geschwindigkeitsbereiche und Tragfähigkeiten der zu verwendenden Reifen, mit Ausnahme der M+S-Profile, sind den Fahrzeugpapieren zu entnehmen. Ferner sind nur Reifen eines Reifenherstellers und achsweise eines Profiltyps zulässig. Bei Verwendung unterschiedlicher Profiltypen auf Vorder- und Hinterachse ist die Eignung für das jeweilige Fahrzeug durch den Reifen- oder Fahrzeughersteller zu bestätigen.
- A05 Das Fahrwerk und die Bremsaggregate müssen, mit Ausnahme der in der entsprechenden Auflage aufgeführten Umrüstmaßnahmen, dem Serienstand entsprechen. Die Zulässigkeit weiterer Veränderungen ist gesondert zu beurteilen.
- **A08** Wird das serienmäßige Ersatzrad verwendet, soll mit mäßiger Geschwindigkeit und nicht länger als erforderlich gefahren werden. Es müssen die serienmäßigen Befestigungsteile verwendet werden. Bei Fahrzeugen mit Allradantrieb darf nur ein Ersatzrad mit gleicher Reifengröße bzw. gleichem Abrollumfang verwendet werden.
- **A09** Die Bezieher der Sonderräder sind darauf hinzuweisen, daß der vom Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck zu beachten ist.
- A12 Die Verwendung von Schneeketten ist nicht zulässig.
- A14 Zum Auswuchten der Sonderräder dürfen an der Felgenaußenseite nur Klebegewichte unterhalb der Felgenschulter angebracht werden.
- **A22** Es sind nur schlauchlose Reifen und Gummiventile nach E.T.R.T.O. V2-03-6 (33GS-11,5), z.B. Alligator Typ TR412 oder Metallschraubventile mit Befestigung von außen, die weitgehend den Normen DIN, E.T.R.T.O oder der Tire and Rim entsprechen, zulässig. Bei Fahrzeugausführungen mit einer bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit über 210 km/h sind nur Metallschraubventile zulässig.
- A30 Die Verwendung von Schneeketten wurde nicht geprüft.
- **A33** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Kettenschloß auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.
- **B03** Die Sonderräder sind nicht zulässig an Fahrzeugen, die ausschließlich mit größeren und/oder breiteren Serienrädern (mit Ausnahme von Felgen für M+S-Bereifung) ausgerüstet sind.
- **B27** Die Seilführung bzw. deren Halterung des Handbremsseiles an Achse 1 ist so zu verändern, das mindestens 4 mm Abstand zu der Rad-Reifen-Kombination vorhanden ist.
- **B48** Die Seilführung des Handbremsseiles an Achse 2 ist so zu verändern, das mindestens 4 mm Abstand zu den Sonderrädern vorhanden ist.

Prüfgegenstand

Hersteller

Anlage 24 zum Gutachten Nr. 55146205 (1. Ausfertigung)



Kautschuk-Verwertungs GmbH



Seite 5 von 7

- Diese Rad-/Reifenkombination gilt nur für Fahrzeugausführungen mit einem Wendekreis von 9,6 m bzw. 3,25 Lenkradumdrehungen von Anschlag zu Anschlag. Werkseitige Ausrüstung ausschließlich mit 5,5x14, ET24 (z.Zt 1,1i (44kW); 1,4i (54 kW); 1,4 Hdi (50kW)).
- Diese Rad-/Reifenkombination gilt nur für Fahrzeugausführungen mit einem Wendekreis von 10,7 m bzw. 2,8 Lenkradumdrehungen von Anschlag zu Anschlag. Werkseitige Ausrüstung wahlweise mit 5,5x14, ET24 und 6,0x15, ET27 bzw. 6,0x16, ET27 (z.Zt. 1,4i (54kW); 1,6i (80kW); 1,4 Hdi (50kW)).
- Diese Rad-/Reifenkombination gilt nur für Fahrzeugausführungen mit einem Wendekreis von 10,11 m bzw. 3,2 Lenkradumdrehungen von Anschlag zu Anschlag. Werkseitige Ausrüstung ausschließlich mit 5,5x14, ET24 (z.Zt. 1,1i (44 kW), 1,4i mit 5-Gang (54 kW) und 1,4HDi (50 kW)).
- Diese Rad-/Reifenkombination gilt nur für Fahrzeugausführungen mit einem Wendekreis von 11,29 m bzw. 2,8 Lenkradumdrehungen von Anschlag zu Anschlag. Werkseitige Ausrüstung ww. mit 5,5x14, ET 24 und 6,0x15, ET27 bzw. 6,0x16, ET27 (z.Zt. 1,4i Automatik ww. 5-Gang (54kW), 1,4i 16V (65 kW), 1,6 16V (80 kW), 1,4HDi 16V (66 kW) und 1,4HDi (50 kW) mit "Exclusive-Ausstattung").
- **Car** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Kombilimousine (Avant, Break, Caravan, Kombi, Station-Wagon, Tourer, Turnier, Touring,..).
- **Cbo** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Cabriolet, Roadster.
- Cpe Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Coupé.
- **FIh** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Fließheck (3-türig und 5-türig).
- **K25** Durch Nacharbeit der Kunststoffinnenkotflügel an der Vorderachse im Bereich der Spritzwand bzw. Motorschutz ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/ Reifenkombination herzustellen..
- **K42** An Achse 2 ist durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K44** An Achse 2 ist durch Aufweiten der Kotflügel bzw. inneren Seitenteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K46** An Achse 2 ist durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K49** Eine vorschriftsmäßige Radabdeckung an Achse 1 ist durch Anbau von Teilen oder sonstige geeignete Maßnahmen herzustellen.
- **K50** Eine vorschriftsmäßige Radabdeckung an Achse 2 ist durch Anbau von Teilen oder sonstige geeignete Maßnahmen herzustellen.
- **K56** Durch Nacharbeit der Heckschürze am Übergang zum Radhausausschnitt ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K90** Auf ausreichenden Abstand der Rad-Reifen-Kombination zum Tankeinfüllrohr/Aktivkohlefilter bzw. dessen Kunststoffverkleidung ist zu achten.

Anlage 24 zum Gutachten Nr. 55146205 (1. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7Jx16H2 Typ TN3-7016

Hersteller Kautschuk-Verwertungs GmbH

TÜV Plaiz TÜV Rheinland Group

Seite 6 von 7

LK6 An Achse 1 ist durch Begrenzen des Lenkeinschlages oder durch Nacharbeit der Radhausinnenkotflügel bzw. der Kunststoffeinsätze im Bereich der Radinnenseite eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

Lim Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Limousine.

P26 Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen mit breitere Kotflügel an Achse 1 (15 oder 16 Zoll Serienbereifung).

R03 Diese Reifengröße ist nur an Achse 2 zulässig.

R37 Diese Reifengröße ist nicht zulässig an Fahrzeugausführungen, die serienmäßig ausschließlich mit größerer und/oder breiterer Bereifung ausgerüstet sind.

RDK Die Bezieher der Sonderräder sind darauf hinzuweisen, daß, wenn vorhanden, das serienmäßige RDK- bzw. RDC-System (Elektronisches Reifendruck-Kontrollsystem) in Verbindung mit den Sonderrädern ggf. nicht mehr funktionsfähig ist. Dieses System ist dann durch einen Fach-Händler zu deaktivieren oder durch ein geeignetes Reifendruck-Kontrollsystem, wenn möglich, zu ersetzen.

S01 Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S01 verwendet werden.

T83 Reifen (LI 83) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 974 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).

T87 Reifen (LI 87) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1090 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).

T88 Reifen (LI 88) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1120 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).

T89 Reifen (LI 89) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1160 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).

V16 Bei Verwendung verschiedener Reifengrößen an Vorder- und Hinterachse sind folgende Reifenkombinationen, sofern die Reifengrößen in der Spalte "Reifen" aufgeführt sind, möglich:

	Vorderachse	Hinterachse
Nr. 1	185/50R16	205/45R16
Nr. 2	195/40R16	215/35R16
Nr. 3	195/45R16	215/40R16, 225/40R16
Nr. 4	195/50R16	205/45R16
Nr. 5	205/45R16	225/40R16
Nr. 6	205/50R16	225/45R16
Nr. 7	205/55R16	225/50R16, 245/45R16
Nr. 8	205/60R16	225/55R16
Nr. 9	215/40R16	225/40R16, 245/35R16
Nr.10	215/50R16	245/45R16
Nr.11	215/55R16	235/50R16
Nr.12	225/40R16	245/35R16, 255/35R16
Nr.13	225/50R16	245/45R16
Nr.14	225/55R16	245/50R16
Nr.15	225/60R16	245/55R16

Anlage 24 zum Gutachten Nr. 55146205 (1. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7Jx16H2 Typ TN3-7016

Hersteller Kautschuk-Verwertungs GmbH

Seite 7 von 7

Es sind nur Reifen eines Herstellers und achsweise eines Profiltyps zulässig, für die der Reifen - oder Fahrzeughersteller die Eignung für das jeweilige Fahrzeug bestätigt. Die Auflagen und Hinweise gelten achsweise.

Y19 Betrifft nur Fahrzeugvarianten mit 4-Gang Automatik oder manuellem 5-Gang Getriebe.

Y20 Betrifft nur Fahrzeugvarianten mit manuellem 6-Gang Schaltgetriebe.

Hinweise zum Sonderrad

entfällt

Prüfergebnis

Aufgrund der durchgeführten Prüfungen bestehen keine technischen Bedenken o.g. Sonderräder unter Beachtung der Auflagen und Hinweise zu verwenden.

Die in diesem Gutachten aufgeführten Fahrzeugtypen entsprechen auch nach der Umrüstung den heute gültigen Vorschriften der StVZO. Das Gutachten verliert seine Gültigkeit, wenn sich entsprechende Bauvorschriften der StVZO ändern oder an den Kraftfahrzeugen Änderungen eintreten, die die Begutachtungspunkte beeinflussen.

Das Gutachten umfaßt Blatt 1 bis 7 und gilt für Sonderräder ab Herstellungsdatum September 2005.

Der Nachweis eines QM Systems gemäß Anlage XIX zu §19 StVZO liegt vor.

Prüflaboratorium Technologiezentrum Typprüfstelle der TÜV Pfalz Verkehrswesen GmbH akkreditiert von der Akkreditierungsstelle des Kraftfahrt-Bundesamtes. Bundesrepublik Deutschland unter der DAR-Registrier-Nr.: KBA-P 00008-95

Lambsheim, 11.Februar 2006



Tufan 00090020.DOC